

C_2020222MT.01002002.xml

6.7.2020

MT

Ii-?urnal Uffi?jali tal-Unjoni Ewropea

C 222/20

Talba g?al de?i?joni preliminari mressqa min-Najvyšší súd Slovenskej republiky (is-Slovakkja) fid-
29 ta' April 2020 – HYDINA SK s.r.o. vs Finan?né riadite?stvo Slovenskej republiky

(Kaw?a C-186/20)

(2020/C 222/23)

Lingwa tal-kaw?a: is-Slovakk

Qorti tar-rinviju

Najvyšší súd Slovenskej republiky

Partijiet fil-kaw?a prin?ipali

Rikorrenti: HYDINA SK s.r.o.

Konvenut: Finan?né riadite?stvo Slovenskej republiky

Domandi preliminari

1)

L-espressjoni, li tinsab fil-premessa 25 tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 904/2010 (1) tas-7 ta'
Ottubru 2010 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva u l-?lieda kontra l-frodi fil-qasam tat-taxxa fuq il-
valur mi?jud, “[i]l-limiti ta' ?mien stabbiliti f'dan ir-Regolament g?all-g?oti ta' informazzjoni
g?andhom ji?u kkunsidrati b?ala perijodi massimi li m'g?andhomx jinqab?u” g?andha ti?i
interpretata fis-sens li dawn huma termini li ma jistg?ux jinqab?u u fis-sens li qbi? tat-terminu
jwassal g?all-illegalità tas-sospensjoni tal-kontroll fiskali?

2)

Te?isti konsegwenza (sanzjoni) g?all-awtorità rikjesti jew g?all-awtorità rikjedenti fil-ka? ta'
nuqqas ta' osservanza tat-termini ta' e?ekuzzjoni tal-iskambju internazzjonal ta' informazzjoni
stabbiliti fir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 904/2010 tas-7 ta' Ottubru 2010 dwar il-kooperazzjoni
amministrattiva u l-?lieda kontra l-frodi fil-qasam tat-taxxa fuq il-valur mi?jud?

3)

Skambju internazzjonal ta' informazzjoni li jaqbe? it-termini stabbiliti mir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 904/2010 tas-7 ta' Ottubru 2010 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva u l-?lieda kontra l-frodi fil-qasam tat-taxxa fuq il-valur mi?jud jista' ji?i kklassifikat b?ala ksur illegali tad-drittijiet tal-persuna taxxabbi?

(1) ?U 2010, L 268, p. 1.